

**Türkiye - Avusturya  
Kara Ulaştırması Karma Komisyon Toplantısı  
Protokolü**

Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Avusturya Cumhuriyeti Hükümeti arasında 7 Kasım 1969 tarihinde imzalanan Uluslararası Karayolu Taşımacılığı Anlaşması uyarınca iki ülke heyetleri arasında 19-20 Temmuz 2007 tarihlerinde İstanbul'da Türkiye-Avusturya Kara Ulaştırması Karma Komisyon Toplantısı yapılmıştır.

Her iki heyet listesi ektedir.

Heyetler aşağıdaki gündeme göre iki ülke arasındaki yolcu ve eşya taşımacılığı konularını müzakere etmişlerdir.

- 1-İstatistikî bilgi teatisi,
- 2-Eşya taşımacılığı,
  - a) Kombine Taşımaları
  - b) Kotalar
- 3-Yolcu taşımacılığı,
- 4-Diğer konular

**1-İstatistikî Bilgi Teatisi**

Heyetler, iki ülke arasındaki dış ticaret ve karayolu taşımacılığının mevcut durumu hakkında istatistikî bilgi teatisinde bulunmuşlar ve dış ticaretin ve taşımacılığın gelişiminden duydukları memnuniyeti ifade etmişlerdir. Bunun dışında Avusturya heyeti, Halkalı-Genk ve Oradea-Genk hatları için çekicisiz kombine taşımacılığa ilişkin (Mark Polo) doküman sunmuştur.

**2-Eşya Taşımacılığı**

a) Heyetler Avusturya'daki Ro-La tren hatları ve kullanım durumları ile ilgili karşılıklı olarak bilgi teatisinde bulunmuşlardır.

Avusturya heyeti, mevcut Ro-La hatları durumu ile geleceğe dönük kapasite artırımı çalışmaları hakkında Türk Tarafının görüşünü talep etmiştir. Bu çerçevede, uygulanmakta olan ödül (bonus ) geçiş belgesi sisteminin mevcut ve projelendirilen tüm tren hatları için geçerli olduğunu, bu yolla tren kullanımının teşvik edildiğini ifade etmiştir.

Türk heyeti, tren kullanımı ile ilgili Avusturya proje ve önerileri hakkında görüş ve değerlendirmelerini ifade etmiştir.



Türk heyeti, Türk taşıtlarının tren kullanımı karşılığında verilen ödül (bonus) ve süper bonus geçiş belgelerinin oranlarının yeniden hesaplanmasını ve çeşitli kota türlerinin azaltılmasını önermiştir.

Heyetler, uzun süren müzakerelerden sonra, bu konuda bir mutabakat sağlanamadığından, bonus ve süper bonus sisteminin mevcut haliyle (6 Mayıs 2004 tarihli Protokol ile belirlendiği şekilde) devamı konusunda mutabık kalmışlardır.

b) Eşya taşımaları ile ilgili 2007 yılı kesin 2008 yılı geçici geçiş belgesi kotaları aşağıdaki şekilde kararlaştırılmıştır:

- Yeşil Tek Tıp (İkili/Transit/3. Ülke)	:15.000 adet
- Yeşil İkili (Euro II araçlar için)	:2.500 adet
- Yeşil İkili (Euro III araçlar için)	: 500 adet

Heyetler, kota geçiş belgelerinin bir sonraki yılın 31 Ocak tarihine kadar ve ödül geçiş belgelerinin ise bir sonraki yılın 31 Mart tarihine kadar geçerli olması konusunda anlaşmışlardır.

### **3-Yolcu Taşımacılığı**

Her iki heyet, ülkeleri arasında ve ülkeleri üzerinden yapılan yolcu taşımalarının geliştirilmesi amacıyla işbirliği yapılmasını kararlaştırmışlar ve kayda değer bir sorun olmadığını ifade etmişlerdir.

### **4-Diğer Konular**

Avusturya heyeti, Avusturya topraklarında ihlallerde bulunan Türk taşıtları ile ilgili bilgi aktarmış ve bu konudaki bazı dökümanları Türk heyetine vermiştir.

Türk heyeti, Ro-La hatlarını kullanan taşıtların zaman zaman uzun bekleme sürelerine maruz kaldığını belirterek, Avusturya heyetinin bu konuda yardımcı olmasını rica etmiştir. Avusturya heyeti, en az 12 saat bekleme olması durumunda, esas itibariyle Türk taşıtlarının geçişlerinin sağlandığını, artık çok uzun bekleme sürelerinin günümüzde mevcut olmadığını ifade etmiştir.

Türk heyeti, Avusturya'dan trenle geçen Türk taşıtlarının, tren arızası veya başka bir nedenle karayolundan gitmek zorunda kaldığında İtalya topraklarında yaşanan sorunun çözümü için Avusturya heyetinin yardımını rica etmiştir. Avusturya heyeti konuyu inceleyeceğini belirtmiştir.

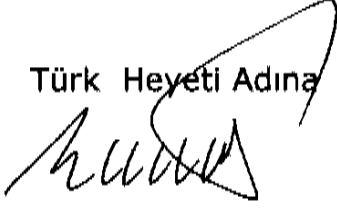


Toplantı dostane ve samimi bir atmosferde geçmiş ve her iki heyet toplantı sırasında ulaşılan sonuçtan karşılıklı olarak memnuniyetlerini ifade etmişlerdir.

Avusturya Heyeti, bir sonraki Karma Komisyon Toplantısı için Türk Heyetini Avusturya'ya davet etmiştir. Kesin tarih karşılıklı yazışma yoluyla tespit edilecektir.

Bu Protokol 20 Temmuz 2007 tarihinde İstanbul'da Türkçe ve Almanca ikişer orijinal nüsha halinde düzenlenmiştir.

Türk Heyeti Adına



Hüseyin YILMAZ

Avusturya Heyeti Adına



Reinhard RENTMEISTER